

Super Bowl là gì?

- Super Bowl là một trong những cuộc thi đấu thể thao lớn nhất thế giới. Hàng năm, giải thi đấu này của nước Mỹ sẽ được tổ chức tại một thành phố khác nhau. Năm nay, cuộc thi vô địch này sẽ được tổ chức tại thành phố Minneapolis trong Sân Vận Động US Bank vào Chủ Nhật ngày 4 tháng 2, năm 2018.
- Theo ước tính sẽ có hơn 1 triệu người tham dự cuộc thi đấu vô địch này tại Sân Vận Động US Bank và chương trình giải trí tại trung tâm tại Song Thành (Twin Cities) sẽ diễn ra trong khoảng thời gian 10 ngày, bắt đầu từ ngày 26 tháng 1 đến ngày 4 tháng 2, năm 2018.
- Thành phố Minneapolis sẽ tập trung vào việc bảo đảm an toàn cho mọi người trong suốt 10 ngày từ 26 tháng 1 đến 4 tháng 2, chào đón mọi người đến từ phương xa, trợ giúp cư dân và những doanh nghiệp trong 13 khu vực chung quanh thành phố để mọi người có thể chung vui chương trình và đón mừng đại hội một cách vui vẻ.
- Super Bowl Live, một chương trình trực tiếp và miễn phí suốt 10 ngày trước cuộc thi tranh giải vô địch sẽ được tổ chức ngay tại trung tâm thành phố Minneapolis, tại Khu Thương Mại trên con đường Nicollet Mall.
- Super Bowl Experience (Sự Trải Nghiệm Super Bowl), một công viên đã được kiến tạo với chủ đề giải trí của NFL sẽ mở cửa đón khách từ ngày 26 tháng 1 đến ngày 2 tháng 2 tại Minneapolis Convention Center (Trung Tâm Hội Nghị thành phố Minneapolis) Giá vé vô cửa \$35 mỗi người.

Để biết thêm thông tin về chương trình của cuộc thi đấu thể thao này, xin vui lòng truy cập các trang mạng dưới đây. Những thông tin này bằng tiếng Anh. Để được hỗ trợ, xin vui lòng gọi đường dây đến số 311 của Thành Phố Minneapolis nếu bạn cần nhận thông tin bằng ngôn ngữ tiếng Việt.

- minneapolismn.gov/superbowl
- mnsuperbowl.com
- minneapolis.org

Phương tiện giao thông

Thành phố Minneapolis, Bộ Phận Giao Thông và những bộ phận đối tác tham gia việc tổ chức Super Bowl đã hoàn tất kế hoạch đảm bảo mọi người đều có phương tiện để đến tham dự ngày tranh giải Super Bowl diễn ra vào Chủ Nhật ngày 4 tháng 2 và các chương trình từ ngày 26 tháng 1 đến ngày 4 tháng 2 mà không gặp phải trở ngại đáng liên quan đến phương tiện giao thông và đậu xe.

Những điều cần lưu ý:

- Vào giữa tháng 1, sẽ có những con đường bị đóng trong khu vực trung tâm thành phố Minneapolis, chung quanh Minneapolis Convention Center ((Trung Tâm Hội Nghị thành phố Minneapolis), tại Khu Thương Mại trên con đường Nicollet Mall, và Sân Vận Động US Bank stadium.
- Từ 26 tháng 1 đến 4 tháng 2, Metro Transit – xe điện Metro là phương tiện tốt nhất để vào khu vực trung tâm thành phố. Sẽ có thêm chuyến xe điện trên những tuyến đường chính cho cư dân địa phương như thường lệ và sẽ có thêm nhiều chuyến xe để phục vụ nhu cầu trong những ngày liên quan đến chương trình Super Bowl.
- Các tuyến xe điện sẽ hoạt động bình thường cho đến ngày diễn ra trận thi đấu chung kết Super

Bowl (Chủ Nhật 4 tháng 2).

- Vào ngày Chủ Nhật (4 tháng 2) tuyến xe điện **màu xanh dương** sẽ được thay thế bởi các chuyến xe buýt miễn phí cho cư dân địa phương và tuyến tàu **màu xanh lá cây** từ Stadium Village đến Target Field cũng sẽ được thay thế bằng xe buýt miễn phí. Người đến tham dự Super Bowl nên đi bằng xe điện và lưu ý đến sớm để tiến hành hoàn tất thủ tục kiểm tra an ninh.

Để biết thêm chi tiết, xin vui lòng:

- Truy cập trang mnsuperbowl.com/transportation trước khi khởi hành
- Gọi đến Trung tâm Điều hành Tàu điện số **612-373-3333** để biết thông tin về lịch trình xe điện. Quý vị sẽ được kết nối với người thông dịch viên, thông thạo bất cứ ngôn ngữ nào.
- Truy cập trang metrotransit.org/superbowl
- Cài đặt phần mềm bằng tiếng Anh trên điện thoại tải từ metrotransit.org/apps

(Dưới đây là những tuyến đường vào Trung Tâm Minneapolis được khuyến khích sử dụng)



Dịch Vụ Chính Phủ

Thành phố Minneapolis cam kết duy trì những dịch vụ công tốt nhất cho cư dân và doanh nghiệp. Các dịch vụ như gom rác, recycling (tái chế phế thải) và thu lượm các đồ vật hữu cơ (organic collection) sẽ vẫn tiếp tục theo lịch trình thường lệ trong suốt thời gian chương trình sinh hoạt Super Bowl.

Để biết thêm chi tiết về các dịch vụ công của thành phố, xin vui lòng:

- Gọi 311
- Hoặc truy cập trang metrotransit.org/superbowl

Trung Tâm Y Tế Hennepin Medical Center (HCMC)

- Do có số lượng lớn người đến tham dự Super Bowl tại thành phố Minneapolis, HCMC dự đoán sẽ có nhiều trường hợp thương tích và bệnh tật do tiếp xúc trực tiếp với thời tiết ở ngoài, tiêu thụ

nhiều rượu bia, thêm nhiều khả năng bị cúm hay bệnh về tiêu hóa.

- Hiện tại, HCMC không dự trù đóng cửa clinics (phòng khám) nào trước ngày diễn ra sự kiện Super Bowl. Tuy nhiên, một số clinics thường mở cửa vào thứ bảy sẽ không hoạt động, trong đó có Viện Điều Trị Nghiện (Addiction Medicine Clinic). Viện Trị Cháy Bỏng & Thương Tích (Acute Burn & Wound Clinic) vẫn sẽ mở cửa như thường lệ.
- Để biết thông tin, vui lòng gọi **612-873-3000** để được hỗ trợ.

Nhà Giam Quận Hennepin

- Giờ thăm viếng tại Trại Giam Quận Hennepin vẫn không thay đổi. Thế nhưng, theo dự kiến sẽ có đông người qua lại tại khu vực xung quanh, vì vậy, nếu có nhu cầu thăm viếng trong thời gian Super Bowl bạn nên gọi điện thay vì đến tận nơi thăm viếng.
- Dịch vụ Bail Payments (nạp tiền bảo lãnh) vẫn tiếp tục mở cửa như thường lệ tại Hennepin County Public Safety Facility, địa chỉ 401 S. Fourth Ave, Minneapolis, MN 55415, 24 giờ/ngày.
- Để hỏi về việc nạp tiền bảo lãnh qua điện thoại, vui lòng gọi số 612-348-5112. Hay sẵn sàng có đầy đủ tên họ và ngày sinh của người bị giam.
- Nếu không quá cần thiết, nên tránh thăm viếng tại Trại giam vào ngày tranh giải (Chủ Nhật ngày 4 tháng 2).

Thực thi luật pháp – Đảm bảo an ninh

Để bảo đảm an ninh tuyệt đối Super Bowl sẽ có thêm lực lượng an ninh rất cao và dễ nhận diện trong các khu vực diễn ra chương trình Super Bowl. Nhân viên cảnh sát làm việc trong ngày tranh giải sẽ luôn thân thiện và sẵn sàng tiếp đón mọi người từ mọi nơi, là một đại sứ đại diện cho thành phố và vùng lân cận tiếp đón và hỗ trợ mọi người.

Bộ Phận Cảnh sát Minneapolis (MPD) sẽ là cơ quan hành pháp và an ninh chịu trách nhiệm chính và sẽ phối hợp hoạt động cùng 40 tổ chức an ninh khác trong đó gồm cả nhân viên Cơ Quan Quân Đội Quốc Gia (National Guard). Các tổ chức an ninh này sẽ mặc đồng phục riêng của họ. Những nhân viên này sẽ không thi hành nhiệm vụ hành pháp như thường lệ trong suốt thời gian tham gia hỗ trợ cho MPD.

Thông tin tham khảo:

- Vui lòng truy cập trang minneapolis.gov/superbowl
- Hoặc Gọi **311** để được hỗ trợ

Nạn buôn bán nô lệ tình dục (Sex Trafficking)

Buôn bán nô lệ tình dục hiện đang xảy ra hàng ngày hàng giờ chứ không chỉ riêng trong thời gian Super Bowl.

Tuy vậy, Super Bowl LII là dịp để kêu gọi sự chú ý của cộng đồng cũng như đề cao vai trò tiên phong của bang Minnesota trong lĩnh vực chống lại tội phạm này. Những năm gần đây, thành phố Minneapolis đã đầu tư về cả nhân lực lẫn tài chính để chống lại nạn buôn bán nô lệ tình dục. Ngoài ra, thành phố cũng đã phối hợp với nhiều cơ quan hành pháp trên khắp tiểu bang nhằm cáo buộc các đối tượng tội phạm buôn người, đặc biệt là các vụ có nạn nhân là thanh thiếu niên và từ đó đã hướng dẫn không ít nạn nhân nhận được các dịch vụ hỗ trợ kịp thời nhất.

Thành phố hợp tác với nhiều cơ quan chính phủ, các tổ chức phi lợi nhuận, các nhà tranh đấu và Hội đồng Bảo trợ sự kiện Super Bowl thực thi chiến lược phối hợp chặt chẽ nhằm chống nạn buôn bán nô lệ tình dục có thể xảy ra trong khoảng thời gian diễn ra sự kiện Super Bowl và kể cả sau đó. Đáng chú ý nhất là hai chiến dịch nâng cao ý thức cộng đồng đã và đang được triển khai thực hiện. Theo đó, chủ khách sạn & chủ tài sản cho thuê ngắn hạn được chú trọng huấn luyện và thanh thiếu niên trong các vùng có tỷ trọng tội phạm buôn người cao cũng được tăng cường hỗ trợ đáng kể.

Về thông tin tham khảo, xin vui lòng:

- Gọi đến đường dây **Minnesota Day One Crisis - 866-223-1111** hoặc gửi tin nhắn đến số **612-399-9995**. Nhân viên trực 24 giờ hàng ngày, 7 ngày một tuần, 365 ngày một năm để hỗ trợ và thu thập thông tin từ bất cứ nơi nào trong tiểu bang về nạn nhân của nạn buôn bán nô lệ tình dục. Tất cả trình báo đều được giữ kín. Khi cần thiết, đội ngũ thông dịch viên sẽ sẵn sàng hỗ trợ.
- Gọi **311** để biết thêm thông tin về Thành Phố.